

Pagna ewlenija>Tehid ta' azzjoni legali>Fejn u kif>Il-ligi ta' liema pajjiż tapplika? Il-ligi ta' liema pajjiż tapplika?

Rumanija

1 L-għejjun tar-regoli fis-sehħ

1.1 Regoli nazzjonali

Is-sorsi interni tad-dritt internazzjonali privat tar-Rumanija huma (pereżempju): il-Kostituzzjoni; il-Ktieb VII tal-Kodiċi Ċivili u I-Kodiċi tal-Proċedura Ċivili; diversi atti speċjali li jirrigwardaw id-dritt internazzjonali privat fuq l-aljeni; il-kumpaniji; ir-Registru Kummerċjali; iċ-ċittadinanza.

1.2 Konvenzjonijiet internazzjonali multilaterali

Il-Konvenzjonijiet tal-Konferenza tal-Aja dwar id-Dritt Internazzjonali Privat dwar il-proċedura ċivili; l-abolizzjoni tar-rekwiżit tal-legalizzazzjoni ta' dokumenti; in-notifika ta' dokumenti; il-kisba tal-evidenza; l-iffacilitar tal-aċċess għall-ġustizzja; l-aspetti ċivili ta' ħtif internazzjonali ta' minuri; il-protezzjoni ta' minuri; l-adozzjoni; l-għażla tal-forum; l-obbligu ta' manteniment.

Il-Konvenzjonijiet tal-Kunsill tal-Ewropa dwar l-arbitraġġ kummerċjali; ir-rikonoxximent u l-eżekuzzjoni ta' sentenzi fi kwistjonijiet ta' kustodja ta' minuri; l-informazzjoni dwar id-dritt barrani; l-adozzjoni; l-istatus legali ta' minuri li twieldu barra miż-żwieġ; iċ-ċittadinanza.

Il-Konvenzjonijiet tan-Nazzjonijiet Uniti fi kwistjonijiet tad-drittijiet tan-nisa u l-minuri; l-irkupru ta' appoġġ ta' minuri barra mill-pajjiż; l-arbitraġġ; l-immunità; it-trasport; il-proprjetà intellettwali; ir-responsabbiltà mhux kontrattwali; ir-responsabbiltà ċivili għad-dannu tat-tniġġis; l-imbarkazzjoni; il-perjodu ta' limitazzjoni; il-kuntratt ta' bejgħ.

1.3 Konvenzjonijiet bilaterali prinċipali

It-trattati dwar l-assistenza legali f'każijiet ċivili konkluzi mir-Rumanija mal-Albanija, l-Alġerija, l-Awstrija, il-Belġju, ir-Renju Unit, il-Bulgarija, ir-Repubblika Ċeka, ir-R.P. taċ-Ċina, ir-R.P. tal-Korea, Kuba, l-Eġittu, Franza, il-Greċja, l-Italja, il-Maċedonja, il-Marokk, il-Moldova, il-Mongolja, il-Polonja, ir-Russja, is-Serbja, is-Sirja, is-Slovakkja, is-Slovenja, Spanja, it-Tuneżija, it-Turkija, l-Ukrajna, l-Ungerija.

2 L-implimentazzjoni tar-regoli dwar il-kunflitt ta' liġijiet

L-applikazzjoni tal-liġi barranija f'relazzzjoni legali b'element internazzjonali tista' tiġi invokata kemm *ex officio* mill-qorti u kemm mill-parti kkonċernata.

Il-qorti tista', abbażi tar-rwol attiv tagħha, tqajjem fuq l-inizjattiva tagħha stess, u thalli lill-partijiet jiddibattu, l-applikazzjoni ta' liġi barranija meta r-regola dwar il-konflitt ta' liġijiet tagħmel referenza għaliha. Barra minn hekk, kull parti kkonċernata tista' tinwoka l-liġi barranija f'qorti, abbażi tal-prinċipju ta' disponibbiltà.

2.1 L-obbligu tal-imħallef li japplika b'inizjattiva tiegħu stess ir-regoli dwar il-kunflitt ta' liġijiet

Il-liġi barranija tinkludi d-dispożizzjonijiet tal-liġi sostanzjali (inkluż ir-regoli dwar il-kunflitt ta' liġijiet), sakemm il-partijiet ma jkunux għażlu l-liġi barranija applikabbli; fil-każ ta' liġi barranija applikabbli għall-forma ta' atti legali u obbligi kuntrattwali; f'każijiet speċjali oħra previsti f'konvenzjonijiet internazzjonali li r-Rumanija hija parti fihom, mil-liġi tal-Unjoni Ewropea jew mil-liġi.

Meta l-liġi barranija tirreferi għal-liġi Rumena jew il-liġi ta' stat ieħor, il-liġi Rumena tapplika, sakemm mhux previst mod ieħor.

Ara l-Artikoli 2559 u 2560 tal-Kodiċi Ċivili.

2.2 Rinwiju dwar l-għażla ta' liġijiet

Il-liġi barranija tinkludi d-dispożizzjonijiet tal-liġi sostanzjali (inkluż ir-regoli dwar il-kunflitt ta' liġijiet), sakemm il-partijiet ma jkunux għażlu l-liġi barranija applikabbli; fil-każ ta' liġi barranija applikabbli għall-forma ta' atti legali u obbligi kuntrattwali; f'każijiet speċjali oħra previsti f'konvenzjonijiet internazzjonali li r-Rumanija hija parti fihom, mil-liġi tal-Unjoni Ewropea jew mil-liġi.

Meta l-liġi barranija tirreferi għal-liġi Rumena jew il-liġi ta' stat ieħor, il-liġi Rumena tapplika, sakemm mhux previst mod ieħor.

Ara l-Artikoli 2559 u 2560 tal-Kodiċi Ċivili.

2.3 Bidla f'element ta' konnessjoni

Każijiet meta l-liġi l-qadima tapplika anki jekk it-tibdiliet tal-punt ta' konnessjoni jkunu illustrattivi: il-liġi tal-aħħar ċittadinanza (deċiżjoni ta' preżunzjoni ta' mewt, assenza jew għajbien); il-liġi li, fid-data tat-twelid tal-minuri, tirregola l-effetti ta' żwieġ tal-ġenituri tal-minuri (filjazzjoni tal-minuri li twield fuq żwieġ); il-liġi nazzjonali tal-minuri mid-data tat-twelid tiegħu (filjazzjoni tal-minuri li twield barra ż-żwieġ).

Każijiet meta l-liġi qadima tiegħu preċedenza fuq il-liġi ġdida, anki jekk it-tibdiliet tal-punt ta' rabta jkunu illustrattivi: il-liġi tal-istat minn fejn tintbagħat il-merkanzija (merkanzija li trid tintbagħat); il-liġi tar-residenza / tal-uffiċċju registar tad-debitur tal-prestazzjoni karatteristika mal-konkluzjoni tal-kuntratt (li jstabilixxi r-rabtiet l-iktar qrib ipprezentati minn kuntratt).

Każijiet li għalihom tista' tapplika l-liġi l-ġdida jew il-liġi l-qadima jekk it-tibdiliet tal-punt ta' rabta jkunu illustrattivi: il-liġi tal-post fejn tinsab il-proprjetà mobbli fil-ħin tal-okkorrenzi tal-fatt legali li ġġenera jew neħħa d-dritt (ħolqien, trażmissjoni jew terminazzjoni ta' drittijiet *in rem*); il-liġi applikabbli fil-ħin u l-post fejn jitwettqu l-forom ta' reklamar (proprjetà mobbli li kienet preċedentement imcaqalqa jew li għandha tiċċaqalqa f'pajjiż ieħor); il-liġi tal-istat fejn tinsab il-proprjetà fil-bidu tal-perjodu ta' pussess jew fejn giet imcaqalqa (pussess kuntrarju).

Każijiet meta tapplika l-liġi l-iktar favorevoli meta t-tibdiliet tal-punt ta' rabta jkunu illustrattivi: f'każ ta' tibdil ta' nazzjonalità f'relazzzjoni mal-fluq tal-età ta' maġġorenni; f'każ ta' filjazzjoni ta' minuri barra miż-żwieġ (li għandu żewġ nazzjonalitajiet mat-twelid).

2.4 Eċċezzjonijiet għall-applikazzjoni normali tar-regoli dwar il-kunflitt ta' liġijiet

L-applikazzjoni ta' liġi barranija titneħħa meta din tmur kontra l-politika pubblika dwar id-dritt internazzjonali privat Rumena (pereżempju, jekk din twassal għal riżultat li huwa inkompatibbli mal-prinċipji fundamentali tal-liġi Rumena jew tal-liġi tal-Unjoni Ewropea u mad-drittijiet fundamentali tal-bniedem) jew meta dik il-liġi barranija tkun saret infurzabbli minhabba twestiq ta' frodi għal-liġi Rumena. F'każ tat-tneħħija tal-applikazzjoni tal-liġi barranija, tapplika l-liġi Rumena.

Bħala eċċezzjoni, l-infurzar tal-liġi kif stabbilit f'konformità ma' regoli nazzjonali dwar id-dritt internazzjonali privat jista' jitneħħa meta r-relazzjoni legali jkollha rabta distanti ma' din il-liġi. F'dan il-każ, tapplika l-liġi li għandha l-eqreb rabtiet mar-relazzjoni legali.

Id-dispożizzjonijiet mandatorji skont il-liġi Rumena għar-regolazzjoni ta' relazzjoni legali b'element internazzjonali għandhom japplikaw b'mod prijoritarju. Id-dispożizzjonijiet mandatorji skont il-liġi ta' Stat ieħor jistgħu wkoll jiġu applikati direttament għar-regolazzjoni ta' relazzjoni legali b'element internazzjonali, meta r-relazzjoni legali turi rabtiet mill-qrib għal-liġi ta' dak l-istat, u l-interessi leġittimi tal-partijiet ikunu jirrikjedu hekk.

Ara l-Artikoli 2564 u 2566 tal-Kodiċi Ċivili.

2.5 Prova ta' liġi barranija

Il-kontenut tal-ligi barranija għandu jkun stabbilit mill-qorti permezz ta' certifikati miksuba minn korpi tal-istat li ordnawhom, permezz ta' opinjoni esperta jew b'mod xieraq ieħor. Il-parti li qiegħda tinwoka l-ligi barranija tista' tkun mitluba tipprova l-kontenut tagħha.

Ara l-Artikoli 2562 tal-Kodiċi Ċivili; L-Art. 30 tal-Ligi Nru 189/2003 dwar l-assistenza ġudizzjarja internazzjonali fi kwistjonijiet ċivili; il-Konvenzjoni Ewropea dwar Informazzjoni dwar Ligi Barranija, Londra 1968; it-trattati bilaterali konklużi mal-istati kif imsemmi fil-punt 1.3.

3 Ir-regoli dwar il-kunfitt ta' ligijiet

3.1 Obbligi kuntrattwali u atti legali

Is-sustanza tal-att legali huwa stabbilit mil-ligi magħżula mill-partijiet jew mill-awtur tagħha. Il-partijiet jistgħu jagħzlu l-ligi applikabbli fl-intier tagħha jew parti biss mill-att legali.

Fin-nuqqas ta' għażla, il-ligi tal-istat li d-dokument legali l-aktar li jirrigwarda mill-qrib (l-istat fejn id-debitur tal-prestazzjoni karatteristika jew l-awtur tal-att għandu, fid-data tal-konkluzjoni tal-att, il-post ta' residenza normali jew l-uffiċċju registrat) u, meta din il-ligi ma tistax tiġi identifikata, tapplika l-ligi tal-post fejn kien konkluż l-att legali.

Ir-rekwiżiti formali ta' att legali huma stabbiliti mil-ligi li tirregola l-merti tiegħu. L-att huwa meqjus bħala validu jekk jissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti minn waħda mil-ligijiet segwenti: il-ligi tal-post fejn gie redatt; il-ligi taċ-ċittadinanza jew il-ligi tal-post abitwali ta' residenza tal-persuna li tkun qablet magħha; il-ligi applikabbli f'konformità mad-dritt internazzjonali privat tal-awtorità li tkun qed teżamina l-validità tal-att legali.

Il-ligi applikabbli għal obbligi kuntrattwali hija stabbilita skont ir-regolamenti tal-ligi tal-Unjoni Ewropea, u fi kwistjonijiet li ma jaqgħux fl-ambitu tagħhom, id-dispożizzjonijiet domestiċi tal-ligi applikabbli għall-att legali jkunu applikabbli, sakemm ma jiġix previst mod ieħor mill-konvenzjonijiet internazzjonali jew minn dispożizzjonijiet speċjali.

Ara l-Artikoli 2640-2646 tal-Kodiċi Ċivili.

3.2 Obbligi mhux kuntrattwali

Il-ligi applikabbli għal obbligi mhux kuntrattwali hija stabbilita f'konformità mar-regolamenti tal-ligi tal-Unjoni Ewropea, u fi kwistjonijiet li ma jaqgħux fl-ambitu tagħhom, il-ligi li tirregola l-merti tar-relazzjoni legali preċedenti bejn il-partijiet hija applikabbli, sakemm ma jiġix previst mod ieħor mill-konvenzjonijiet internazzjonali jew minn dispożizzjonijiet speċjali.

It-talbiet għar-rimedju fuq ksur ta' privatezza u d-drittijiet relatati mal-personalità huma rregolati, fuq l-għażla tal-vittima, mil-ligi tal-Istat: tal-post abitwali ta' residenza tal-vittima; fejn gie prodott ir-riżultat detrimental; fejn l-awtur tad-dannu għandu l-post abitwali ta' residenza tiegħu fih jew l-uffiċċju registrat tiegħu. Id-Dritt ta' risposta kontra ksur relatat mal-personalità huwa suġġett għal-ligi tal-istat fejn inħarġet il-pubblikazzjoni jew fejn ixxandar il-programm.

Ara l-Art. 2641 u l-Art. 2642 tal-Kodiċi Ċivili.

3.3 L-istat personali, l-aspetti tiegħu marbuta mal-istat ċivili (isem, domicilju, kapaċità)

L-isem tal-individwu huwa rregolat mil-ligi nazzjonali tiegħu. L-għoti tal-isem tal-minuri mat-twelid tiegħu huwa rregolat, skont l-għażla, mil-ligi tal-istat li kemm il-ġenituri u kemm il-minuri huma ċittadini tiegħu, jew il-ligi tal-istat fejn twieled u għex il-minuri sa minn twelidu.

Il-post ta' residenza tal-individwu huwa suġġett għal-ligi nazzjonali.

L-istat ċivili u l-kapaċità tal-individwu huwa rregolat mil-ligi nazzjonali tagħhom. L-inċapaċitajiet speċjali relatati ma' relazzjoni legali partikolari huma suġġetti għal-ligi applikabbli għal dik ir-relazzjoni legali. Il-bidu u t-tmiem ta' personalità jkunu stabbiliti mil-ligi nazzjonali ta' kull individwu.

Il-provvediment ta' kura lill-individwu b'kapaċità legali sħiħa huwa suġġett għal-ligi tal-Istat fejn ikollu l-post ta' residenza abitwali tiegħu fid-data tal-istabbiliment ta' kurazija jew fid-data li fiha tittiehed miżura ta' protezzjoni oħra.

Ara l-Art. 2570, 2572 - 2576, 2578 - 2579 tal-Kodiċi Ċivili.

3.4 Li tiġi stabbilita r-relazzjoni bejn il-ġenituri u t-fal, inkluża l-adozzjoni

3.4.1 Li tiġi stabbilita r-relazzjoni bejn il-ġenituri u t-fal

Il-filjazzjoni ta' minuri li twieled fiż-żwieġ tiġi stabbilita f'konformità mal-ligi li, fid-data tat-twelid, tirregola l-effetti ġenerali taż-żwieġ tal-ġenituri tiegħu. Jekk, qabel it-twelid tal-minuri, iż-żwieġ tal-ġenituri jiġi mitmum jew jiġi maħlul, tapplika l-ligi li fid-data tat-terminazzjoni jew tax-xoljiment irregolat l-effetti tiegħu. Dan jgħodd ukoll sabiex tiġi miċhuda l-paternità ta' minuri li twieled fiż-żwieġ, kif ukoll għall-kisba tal-isem tal-minuri.

Il-filjazzjoni ta' minuri li twieled barra miż-żwieġ hija stabbilita f'konformità mal-ligi nazzjonali tal-minuri sa mid-data tat-twelid, li tapplika għar-rikonossiment tal-filjazzjoni u l-effetti tagħha u għall-kontestazzjoni tar-rikonossiment tal-filjazzjoni. Meta l-minuri jkollu aktar minn nazzjonalità waħda barra minn dik Rumena, tapplika l-ligi tan-nazzjonalità l-aktar favorevoli għalih.

Ara l-Artikoli 2603-2606 tal-Kodiċi Ċivili.

3.4.2 L-adozzjoni

Il-kundizzjonijiet sostanzjali mitluba għall-adozzjoni huma stabbiliti mil-ligi nazzjonali tal-adottant u tal-minuri li għandu jiġi adottat. Dawn iridu wkoll jissodisfaw il-kundizzjonijiet li huma mandatorji għat-tnejn, kif stabbiliti minn kull waħda mil-ligijiet nazzjonali msemmija hawn fuq. Il-kundizzjonijiet sostanzjali mitluba mill-konjuġi li jadottaw konguntament jew jekk wieħed mill-konjuġi jadotta l-minuri tal-ieħor huma stabbiliti mil-ligi li tirregola l-effetti ġenerali taż-żwieġ. L-effetti tal-adozzjoni, ir-relazzjonijiet bejn l-adottant u min qiegħed jiġi adottat u x-xoljiment tal-adozzjoni huma rregolati mil-ligi nazzjonali tal-adottant, u jekk iż-żewġ konjuġi huma l-adottanti, il-ligi li tirregola l-effetti ġenerali taż-żwieġ.

Il-forma tal-adozzjoni hija suġġetta għal-ligi tal-istat fejn tiġi konkluza.

Ara l-Artikoli 2607-2610 tal-Kodiċi Ċivili.

3.5 Iż-żwieġ, koppji mhux miżżewġin/li jikkoabitaw, sħubijiet, divorzju, separazzjoni ġudizzjarja, obbligi ta' manteniment

3.5.1 Żwieġ

Ir-rekwiżiti sostanzjali mitluba għall-konkluzjoni taż-żwieġ huma stabbiliti mil-ligi nazzjonali ta' kull wieħed mill-konjuġi futuri fil-hin taċ-ċerimonja taż-żwieġ.

Il-forma ta' konkluzjoni taż-żwieġ hija suġġetta għal-ligi tal-Istat fejn jiġi ċċelebrat.

Il-ligi li tirregola r-rekwiżiti legali għall-konkluzjoni taż-żwieġ tapplika wkoll għall-invalidità ta' żwieġ u għall-effetti ta' tali invalidità.

L-effetti ġenerali ta' żwieġ huma suġġetti għar-residenza abitwali komuni u, fin-nuqqas ta' dan, għal-ligi dwar iċ-ċittadinanza komuni tal-konjuġi. Fin-nuqqas ta' nazzjonalità komuni, tapplika l-ligi tal-Istat fejn iż-żwieġ kien iċċelebrat.

Ara l-Artikoli 2585-2589 tal-Kodiċi Ċivili.

3.5.2 Koppji mhux miżżewġin/li jikkoabitaw u sħubijiet

3.5.3 Id-divorzju u s-separazzjoni ġudizzjarja

Ir-Rumanija tapplika r-Regolament Ruma III.

F'konformità mal-ligi nazzjonali, il-konjuġi jistgħu jagħzlu b'kunsens reciproku waħda mil-ligijiet segwenti applikabbli għad-divorzju: il-ligi tal-Istat fejn il-konjuġi għandhom ir-residenza abitwali komuni tagħhom fid-data tal-ftehim dwar il-ligi applikabbli magħżula; il-ligi tal-Istat fejn il-konjuġi kellhom l-aħħar residenza abitwali komuni tagħhom jekk tal-inqas parti waħda minnhom għadha tgħix hemm fil-mument tal-ftehim dwar il-ligi applikabbli magħżula; il-ligi tal-Istat li parti waħda mill-konjuġi hija ċittadin tiegħu; il-ligi tal-Istat fejn il-konjuġi għexu għal tal-inqas tliet snin; il-ligi Rumena.

Il-ftehim dwar l-għażla tal-liġi applikabbli għad-divorzju jista' jiġi konkluż jew emendat mhux aktar tard mid-data ta' rinviju lill-awtorità responsabbli sabiex tiddeċiedi dwar id-divorzju. Madankollu, il-qorti tista' tiegħu nota tal-ftehim tal-konjuġi mhux aktar tard mill-ewwel seduta għas-smiġh li l-partijiet ikunu ġew debitament notifikati biha.

Fin-nuqqas tal-għażla tal-liġi mill-konjuġi, il-liġi applikabbli għad-divorzju hija: il-liġi tal-Istat fejn il-konjuġi għandhom ir-residenza abitwali komuni tagħhom fid-data li fiha jsir ir-rikors għad-divorzju; fin-nuqqas ta' residenza abitwali komuni, il-liġi tal-Istat tal-aħħar residenza abitwali komuni tal-konjuġi jekk tal-inqas parti waħda mill-konjuġi għandha r-residenza abitwali tagħha fit-territorju ta' dak l-Istat fid-data li fiha jsir ir-rikors għad-divorzju; fin-nuqqas ta' dan, il-liġi ta' ċittadinanza komuni tal-konjuġi fid-data li fiha jsir ir-rikors għad-divorzju; fin-nuqqas ta' ċittadinanza komuni tal-konjuġi, il-liġi tal-aħħar ċittadinanza komuni tal-konjuġi meta tal-inqas parti waħda minnhom żammet dik iċ-ċittadinanza fid-data li fiha jsir ir-rikors għad-divorzju; il-liġi Rumena, fil-każijiet l-oħra kollha. Il-Liġi li tirregola d-divorzju tapplika debitament għas-separazzjoni legali wkoll.

Ara l-Artikoli 2597-2602 tal-Kodiċi Ċivili.

3.5.4 L-obbligi ta' manteniment

Il-Liġi applikabbli għall-obbligu tal-manteniment għandha tkun stabbilita skont ir-regolamenti tal-liġi tal-Unjoni Ewropea (l-Art. 2612 tal-Kodiċi Ċivili).

3.6 Reġimi matrimonjali dwar il-proprjetà

Il-liġi applikabbli għar-reġim matrimonjali hija l-liġi magħżula mill-konjuġi (ir-residenza abitwali ta' parti waħda mill-konjuġi fid-data tal-għażla; il-liġi dwar iċ-ċittadinanza ta' parti waħda mill-konjuġi fid-data tal-għażla; il-liġi tal-ewwel residenza abitwali wara ċ-ċelebrazzjoni taż-żwieġ). Din tirregola l-miżuri pubbliċitarji u ta' infurzar kontra partijiet terzi u, b'mod alternattiv mal-liġi tal-post ta' konklużjoni, il-formalitajiet mitluba għall-konklużjoni tal-konvenzjoni matrimonjali.

Il-ftehim dwar l-għażla tal-liġi applikabbli għar-reġim tal-proprjetà matrimonjali jista' jiġi konkluż qabel iċ-ċelebrazzjoni taż-żwieġ, jew meta jiġi konkluż iż-żwieġ jew matul iż-żwieġ.

Il-kundizzjonijiet formali huma dawk previsti mil-liġi magħżula biex jiġi rregolat r-reġim matrimonjali jew mil-liġi tal-post fejn kien konkluż il-ftehim. Jekk il-konjuġi ma jkunux għażlu l-liġi applikabbli għar-reġim matrimonjali tagħhom, dan ikun suġġett għal-liġi applikabbli għall-effetti generali taż-żwieġ.

Ara l-Artikoli 2590-2596 tal-Kodiċi Ċivili.

3.7 Testmenti u s-suċċessjoni

Ir-Rumanija tapplika r-Regolament (UE) Nru 650/2012.

Fil-liġi nazzjonali, il-liġi tal-Istat fejn id-*decujus* kellu r-residenza abitwali tiegħu mal-mewt tiegħu tirregola l-wirt tiegħu.

Individwu jista' jagħżel bħala l-liġi applikabbli għall-wirt il-liġi tal-Istat li jkollu n-nazzjonalità tiegħu. F'każ li jkun għażel il-liġi applikabbli, din tirregola l-eżistenza u l-validità tal-kunsens espress fid-dikjarazzjoni tal-għażla tal-liġi applikabbli.

It-tfhejji, il-modifika jew ir-revoka tat-testament għandhom jitqiesu validi jekk l-att jissodisfa r-rekwiżiti formali applikabbli, fid-data meta jkun ġie mhejji, modifikat jew revokat, jew mal-mewt tat-testatur, skont: il-liġi nazzjonali tat-testatur; il-liġi tal-post abitwali ta' residenza; il-liġi tal-post fejn ġie mhejji, modifikat jew revokat id-dokument; il-liġi tal-post tal-proprjetà immobbli jew il-liġi tal-qorti jew tal-korp li jwettaq il-proċedura tat-trażmissjoni tal-beni mill-wirt.

Meta, skont il-liġi applikabbli tal-wirt, is-suċċessjoni tkun vakanti, il-proprjetà li tkun tinsab fit-territorju tar-Rumanija tittiehed mill-Istat Rumenu abbażi tal-liġi Rumenu dwar l-għoti ta' proprjetà minn suċċessjoni vakanti.

Ara l-Artikoli 2633-2636 tal-Kodiċi Ċivili.

3.8 Proprjetà reali

Il-liġi tal-post fejn tinsab il-proprjetà (*lex rei sitae*) tirregola, b'mod illustrattiv: il-pussess, is-sjeda u drittijiet *in rem* oħra, inkluż il-garanzji; (mal-bidu tal-perjodu ta' sjeda) il-pussess kuntrarju; (meta jseħh il-fatt legali li ġġenera, immodifika jew xolja dak id-dritt) il-ħolqien, it-trażmissjoni jew it-terminazzjoni ta' drittijiet *in rem* fuq proprjetà li biddlet il-post tagħha; (mal-konklużjoni ta' kuntratt ta' kreditu ipotekarju għal proprjetà immobbli) il-kundizzjonijiet ta' validità, reklamar u effetti ta' kreditu ipotekarju ta' proprjetà immobbli; il-forom ta' reklamar u dawk id-drittijiet ta' stabbiliment relatati ma' proprjetà immobbli; (fil-ħin tas-serq / tal-esportazzjoni jew fil-ħin tal-pretensjoni) il-pretensjoni ta' proprjetà misruqa jew esportata b'mod illegali.

Il-proprjetà li issa qed tiġi ttrasportata hija suġġetta għal-liġi tal-Istat fejn kienet mibgħuta.

L-istabbiliment, it-trażmissjoni jew it-terminazzjoni ta' drittijiet *in rem* fuq mezz ta' trasport huma suġġetti: għal-liġi tal-bandiera mtajra mill-bastiment jew il-liġi tal-Istat ta' reġistrazzjoni tal-ingenju tal-ajru; għal-liġi applikabbli għall-istatus organiku tal-kumpanija tat-trasport bil-ferrovija u vetturi tat-triq tal-assi patrimonji tagħha.

L-assigurazzjoni ta' ishma jew bonds, f'forma registrata jew f'forma ta' portatur, hija suġġetta għal-liġi applikabbli għall-istatus organiku tal-persuna ġuridika ta' ħruġ.

L-istabbiliment, il-kontenut u l-iskadenza ta' drittijiet tal-awtur għal xogħol ta' ħolqien intellettuali għandhom ikunu suġġetti għal-liġi tal-Istat fejn dan sar pubbliku għall-ewwel darba.

L-istabbiliment, il-kontenut u l-iskadenza ta' drittijiet ta' proprjetà intellettuali għandhom ikunu suġġetti għal-liġi tal-Istat li fiha sar id-depożitu jew ir-reġistrazzjoni jew li fiha saret it-talba għal depożitu jew reġistrazzjoni.

Ara l-Artikoli 2613-2632 tal-Kodiċi Ċivili.

3.9 Insolvenza

Id-dispożizzjonijiet dwar il-liġi applikabbli jinsabu fil-Liġi Nru 85/2014 dwar l-insolvenza u l-proċedimenti ta' prevenzjoni ta' insolvenza, li jiffaċilitaw l-applikazzjoni tar-Regolament (KE) Nru. 1346/2000.

L-aħħar aġġornament: 13/04/2018

Il-verzjoni bil-lingwa nazzjonali ta' din il-paġna tinzamm mill-punt ta' kuntatt tan-NĠE rispettiv. It-traduzzjonijiet saru mis-servizz tal-Kummissjoni Ewropea.

Jista' jkun hemm xi tibdil imdaħħal fl-original mill-awtorità nazzjonali kompetenti li jkun għadu ma jidherx fit-traduzzjonijiet. La l-NĠE u lanqas il-Kummissjoni Ewropea ma jaċċettaw ebda responsabbiltà fir-rigward ta' kwalunkwe informazzjoni jew dejta li tinsab jew li hemm referenza għaliha f'dan id-dokument. Jekk jogħġbok irreferi għall-avviż legali sabiex tiċċekkja r-regoli dwar id-drittijiet tal-awtur għall-Istati Membri responsabbli minn din il-paġna.